



# CN

Novembro de 1952 — N.º 14 — Cr\$ 40,00

Esta revista que nunca antes  
vendeu é a mesma CN que  
há dois anos nasceu aqui, fra-  
ta do Idealismo de Oda-  
rio Castilho, André Carve-  
lho, hoje em alta po-  
sição na imprensa de  
Beagá, Calçados e mais. Ninguém  
não obstante, para vencer.  
Essa mesma máquina  
em que CN  
desapareceu, não foi  
por agonia e morte, foi  
para renascer mais  
forte, como agora. Temos  
certeza de que CN, com  
esta fase, passa a  
ser moderna e  
vibrante como  
o próprio ideal.  
Parabéns para ela e para  
Carvelo, única cidade  
a possuir no tole-  
lino, revista de  
tal gabarito.  
R.M.



Capa:  
Silvia Mileo  
MISS MINAS



O  
campestre  
É UMA

**REALIDADE**



campestre

Dê à sua família o seu lugar ao sol



DÊ SEU ENDERÊÇO À FELICIDADE

LOTERIA DO ESTADO  
DE MINAS GERAIS

TÔDAS AS SEXTAS-FEIRAS 4 PRÊMIOS DE

**2 MILHÕES**





## FUTEBOL DE SALÃO **DERMINAS SAGRA-SE CAMPEÃO**

Com o Sete de Setembro perdendo a homogeneidade do saloniismo curvelano e com o Derminas sagrando-se novo campeão desta modalidade esportiva, o quarto campeonato cittadino de futebol society chegou ao seu final.

A conquista do Derminas, de certa forma chegou a surpreender aqueles que viam no Sete de Setembro, Calças e outros, na opinião do público os prováveis campeões, devido isto as suas atividades invictas. Brilhante, merecida e justa a conquista do quadro ouro-anil.

Tendo-se iniciado no dia 5 do 62 com a realização dos jogos Derminas x Centro de Minas e Sete de Setembro x Maria Amália, primeiros do turno inicial, este campeonato, foi o melhor de quantos até hoje já foram realizados — Verdadeiramente digno de nota em todos os seus setores, tanto disciplinar, tático e técnico e mesmo no setor monetário com rendas, de certas formas compensadoras — Ao falarmos sobre bom andamento que teve este campeonato não podemos deixar de mencionar o trabalho louvável da liga curvelana de futebol de salão. De fato, a recém-fundada entidade máxima do saloniismo curvelano sob a batuta do dr. Vicente Boaventura, soube muito bem desempenhar suas funções — O campeonato foi dividido em 3 partes distintas entre si — O primeiro turno (considerado de classificação), o retorno e a série final melhor de 3 decisiva do título entre 7 de setembro e Derminas vice campeão e campeão respectivamente.

Façamos um rápido retrospecto do que foi isto — No primeiro turno como já dissemos, considerado de classificação, 9 equipes tomaram parte e ao terminar este mesmo turno, 6 estavam classificadas e consequentemente 3 desclassificadas para o retorno — O Sete de Setembro foi o vencedor, chegando ao final do primeiro período das disputas no primeiro lugar na tabela de classificação com uma campanha das mais regulares, impondo-se com grande categoria a todos os seus oponentes — A volta de Olavo

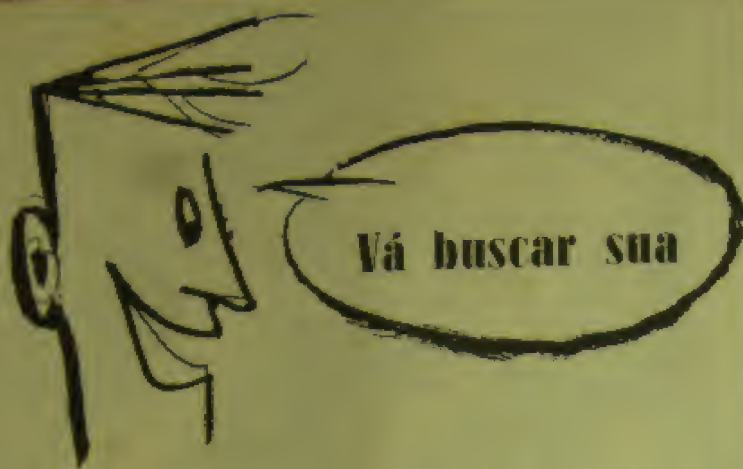
conduzindo de ataque alvi verde deu nova alma ao quinteto que pode assim chegar a este resultado. Esta conquista deu-lhe o direito de qualquer que fosse o resultado do 2.º turno disputar com o vencedor do mesmo uma série melhor de 3 decisiva se o Sete, como realmente aconteceu também não o vencesse — A grande surpresa para torcedor foi a desclassificação dos Fuzileiros, vice-campeão do torneio anterior, assim como a péssima apresentação do Correios e Telegrafos, completamente opacos nas disputas em que tomou parte — O Olímpico, uma das mais antigas agremiações saloniistas da cidade, completou o trio de desclassificados — Após o torneio de classificação a tabela apresentou o seguinte panorama:

(Classificados)

- 1.º Sete de Setembro
  - 2.º Calças
  - 3.º Derminas
  - 4.º Associação Atlético Ricardo
  - 5.º Maria Amália
  - 6.º Centro de Minas
- (Desclassificados)
- 7.º Olímpico
  - 8.º Fuzileiros
  - 9.º Correios

Os 6 restantes e classificados, partiram então para as disputas finais que tinham pela frente — Positivamente no que se refere a parte técnica, o retorno foi bem superior ao turno, com os clubes fazendo alarde de uma técnica bem mais apurada — A estas alturas já não contava mais o Sete de Setembro com a participação do eficientíssimo Olavo, o popular Besouro, atraído para o Valério Doce de Itabira. Decalou bastante de produção o tri-campeão curvelano, enquanto Derminas e Calças firmaram-se no conceito popular como os melhores do retorno — As outras





# BICICLETA

**PAGANDO  
SUAVES PRESTAÇÕES  
MENSAIS**

# CASA DAS BICICLETAS

**JUVENAL MOREIRA DA SILVA**  
Rua dr. Pacífico 110  
ENDEREÇO CERTO DA COMPRA CER-  
TA DE BICICLETAS E ACCESSÓRIOS

equipes não conseguiam muito para que pudesse serem postos em destaque — Assim sendo a luta pelo título do retorno ficou acessa entre Calçaras e Derminas — O Calçaras, egresso do octagonal Dr. Luiz Otávio Gonçalves do qual foi campeão, tinha grandes esperanças de vir a disputar afinal em busca do título máximo. Porém as duas partidas decisivas do quadro de Joãozinho em ambas as quais os indígenas foram derrotadas frente ao Sete e ao Derminas, este último vingando-se do revés sofrido do primeiro turno puseram fim às esperanças do quadro do colégio Padre Curvelo.

Enquanto isto, o Derminas, de vitória em Vitória, chegou ao final ocupando o primeiro posto na tábua de classificação — Vieram então as disputas finais e decisivas. A sensacional melhor de 3 que apoteoticamente coroou o fim do campeonato.

O Derminas que começara mal, graças a um trabalho intenso e conjunto do sr. Júlio de Melo Franco e Valdes imprimindo novo ânimo ao preparo físico e senso de conjunto ao que podia agora ser incluído entre as grandes equipes — Foi um trabalho exaustivo e paciente com resultados compensadores.

Para a melhor de três, na reta final, Sete de Setembro e Derminas ante grande expectativa dos torcedores pisaram a quadra para disputar o primeiro jogo — O Sete era o favorito com larga margem a seu favor. No entanto o desenrolar da partida não confirmou este favoritismo e ao final o placard acusava um nervoso empate de 1x1. Este mesmo placar voltou a persistir no segundo encontro. Agora já não apontavam o Sete como o favorito e reconhecia no Derminas um dos grandes do nosso esporte especializado, o que realmente o é. Ambos estavam em igualdade de condições. O terceiro, decisivo e último embate foi travado no sábado, 22 de setembro de 1962, expectativa dominava a todos. Tentando assegurar para si, o título de tetra campeão tentou o Sete de Setembro todos os recursos, inclusive, trazendo Tanure a cidade para comandar o ataque alvi-verde em sua última cartada — Isto não foi o bastante e dois gols, um de Prego e um de Palu a favor do Derminas contra apenas 1 de Bacalhau selaram a sorte do match a favor do Derminas — Ao soar o apito do Dr. Ernesto Ricardo dando por finda a partida que brilhantemente conduziu tínhamos o novo campeão. Seu nome Derminas Futebol de Salão — O Sete contentou-se com o vice-campeonato e as equipes que disputaram este encontro memorável foram as seguintes:

DERMINAS: Jorge, Prego, Manduca, Palu, e Peru

SETE DE SETEMBRO: Geraldo, Edinho, Cirno, Tanuri, (Miguel Vêo) e Bacalhau

A classificação restante foi a seguinte — Em terceiro lugar o Calçaras, em 4.º Maria Amália, em 5.º Ricardo e em 6.º e último o Centro de Minas — Antes de encerrarmos estas notas queremos expressar aqui ao Derminas nas pessoas de seus dirigentes, jogadores e torcedores os mais sinceros parabéns pela brilhante conquista — Também o Sete, os nossos cumprimentos, pois tombou com galhardia ante um adversário mais forte, com classe, e perfeita educação esportiva. Isto valorizou ainda mais o feito derminense que desta forma foram grandes, por que venceram a grandes adversários...

## VÁRIOS TROFÉUS ENTREGUES PELA L. C. F. S.

Após o término do campeonato, os vários troféus instituídos pela liga curvelana de futebol de salão, foram entregues aos clubes que fizeram jus aos mesmos, numa festa realizada alguns dias após o término do certame.

Também às faixas comemorativas da conquista do título de campeões foram entregues aos jogadores do Derminas. Na oportunidade, dois jogos foram realizados. O Sete de Setembro, derrotou a seleção B por 4 tentos a 3 no jogo preliminar ao passo que o Derminas, menos feliz, no encontro de fundo, foi abatido pela seleção A pelo contundente "score" de 6 tentos a 1.

Os troféus entregues e os clubes que os receberam foram estes:

### 1.ª DIVISÃO

Troféu campeão: Oferta L-C-F-S: Derminas F. C.

Troféu vice-campeão: Oferta L-C-F-S: Sete de Setembro F.S.

Troféu disciplina: Oferta — L-C-F-S: Maria Amália F. S.

### 2.ª DIVISÃO

Troféu campeão — Oferta L-C-F-S: Maria Amália F.S.

Troféu vice-campeão — oferta L-C-F-S — A. Atlético Ricardo

Troféu disciplina — oferta LCFS — A. Atlético Ricardo

Além de todos estes troféus, oferta da liga, foi entregue ainda ao Derminas a taça líder oferta da Rádio Clube de Curvelo Ltda.



O troféu que é tradicionalmente oferecido ao artilheiro do certame este ano inexplicavelmente não foi feito. Joãozinho do Calças deveria recebê-lo. A todas as equipes reunidas, notadamente as que receberam o "troféu disciplina", símbolo de sua alta desportividade, os nossos parabéns.

### QUEM É O DERMINAS?

A nova equipe campeã foi fundada no dia 1.º de maio de 1962 e pertence ao departamento de estradas de rodagem (DNER).

Começando bem mal ao iniciar-se o campeonato, foi o DERMINAS progressivamente subindo de produção e aperfeiçoando o seu sistema tático graças a um bom trabalho do sr. Júlio de Melo Franco e Valdez. Evidentemente ponto alto do quinteto é a linha atacante base da equipe. O setor defensivo com Manduca Solue Peru, embora sem ser dos melhores consegue sair-se a contento em suas funções. Para chegar ao resultado a que chegou, o DERMINAS participou de 16 jogos contando-se os do turno, do retorno e os 3 da série final melhor de 3 entre DERMINAS e Sete. Desse jogos o DERMINAS perdeu 3, empatou 2 e ganhou todos os outros.

A diretoria do clube que participou desta grande jornada foi a seguinte:

Presidente de honra: Dr. Luiz Otávio Gonçalves

Presidente: Júlio Franco Neiva

1.º secretário: Maria Vitória Martins Melo Neiva

2.º secretário: Jairo Monteiro Novais

Tesoureiro: João Siqueiro Neto

Técnico: Júlio de Melo Franco Neiva

Preparador Físico: Juan Valdez Herrera (chileno)

Massagista: Floriano Melo Franco

Além desta diretoria os seguintes jogadores tomaram parte no certame — Jorge, Prego, Manduca, Palu, Peru, Foguete, Criolo, Elcio, Oswaldo e Jurandir.

## CURVELO POR BAIXO NA PRIMEIRA DIVISÃO

Retornando as suas atividades como equipe profissional, agora integrante da 1.ª divisão de profissionais da F. M. F., o CURVELO ESPORTE CLUBE não vem fazendo boa figura no certame que hora se realiza. Formado quase que única e exclusivamente por jovens de nossa cidade, o Rubro Negro de "Salvo Filho" tem uma porcentagem mínima de vitórias ao passo que a cada jogo aumenta-se o seu rosário de derrotas — A sua atual colocação é das piores possíveis e os jogos realizados no estádio do onze rubro-negro até o momento foram de baixíssimo nível técnico. As rendas, reflexo disto também foram muito baixas.

O plantel mantido pelo Curvelo atualmente é orçado em 70 mil cruzeiros e se bem treinado poderia produzir algo de bom. O mais constrangedor é que os jogadores não recebem o mínimo apoio moral e material da diretoria.

Sem nada ser inferior a outras equipes que aqui estiveram esses atletas colaboram e muito com o quadro, porém a diretoria que começara bem intencionada parece ter se desvirtuado e hoje deixa quase que no abandono total os destinos do clube — Recentemente em uma das excursões oficiais do clube nenhum dos proceres compareceu ao local do embarque e por incrível que pareça nem o preparador técnico Rubim compareceu para assumir o comando de seus pupilos. Isto, notem bem, por ocasião de um jogo oficial do campeonato.

Assim, não é possível manter-se um clube profissional. No último certame em que o Curvelo tomhou parte, ainda como integrante da divisão extra, a situação era outra. A diretoria esforçava-se e o plantel caríssimo não correspondia. Hoje os atletas colaboram ficando a falta de colaboração a cargo dos diretores. Essa falta de colaboração motivou a renúncia do presidente José Tavares da Luz desgostoso com essa situação aflitiva.

Excluindo-se um pouco a diretoria, também aos torcedores cabe uma parcela de culpa. Somente sabem fazer críticas destrutivas que nada ajudam e só servem para atrapalhar. Seria melhor que realizassem mais em benefício do clube evitando assim a sua derrocada. Agora mais que nunca é preciso que todos nós trabalhemos em prol do soergulimento moral do Curvelo, porque se ele cair como já aconteceu, mais uma vez, agora, levantá-lo novamente será quase impossível.

## RÁDIOS TRANSISTORES

# PHILCO

De fama mundial pela

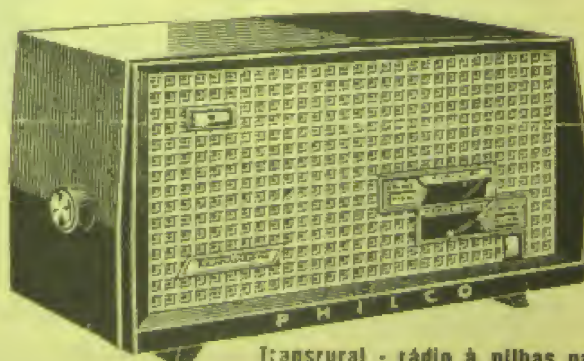
# QUALIDADE



Transglobe II - transistor Portátil



Transistorola - fonógrafo portátil



Transrural - rádio à pilhas para o campo.

EXCLUSIVISTA EM  
CURVELO

# CASA 2 IRMÃOS





um aperitivo que faz amigos  
A AGUARDENTE

**CORREINHA**

Finíssima e saborosa aguardente de pura fermentação da colada de cana selecionada, e especialmente destilada para seus engarrafadores exclusivos. A "Especial Januária Correinha" é o aperitivo ideal para você e seus amigos.

ENGARRAFAMENTO ESMERADO POR

**ANTONIO CORRÊA & FILHOS LTDA.**

RUA GÂMBIRGOS DE OLIVEIRA, 908 - FONE. 1186 - CURVELO - M.G.



tenha sempre  
em casa uma  
garrafa da  
deliciosa  
**CORREINHA**

**CASA LEVINDO AUGUSTO PEREIRA**

ARMAS E MUNIÇÕES

FUNDADA EM 1890

RUA BARÃO DO RIO BRANCO, 70

FERRAGENS, TINTAS, OLEOS, FERRAMENTAS COUROS

CAPAS DE LONA ARTIGOS p/MONTARIA VACINA E

COALHO

**CURVELO**

**Padaria Continental**



o pão

saboroso

e nutritivo!



Francisco Sgarbi

Rua Pedro 1, 67 - Fone. 1186

— CURVELO —

**Armazem  
PATRICIA**

BEBIDAS — CONSERVAS — CEREJAS



Rua João Pessoa, em frente ao Sândo



### MÉDICOS

- Dr. Rúbens Nogueira  
Fone: 1127
- Dr. Dário Rúbens Becattini  
Fone: 1052
- Dr. Pedro Belizário de Menezes  
Fone: 1121 e 1212127
- Dr. Dalton Moreira Canabrava  
Fone: 1061
- Dr. Viana Espescht  
Fone: 1099
- Dr. Geraldo E. Canabrava  
Clínica de crianças
- Dr. Clóvis Diniz Pinto  
Av. Pedro II, 304

### DENTISTA

- Dr. Miguel Arcanjo Véo  
(motor de alta rotação)  
Fone: 1250
- Dr. Manoel Moreira Diniz  
Ed. Yoyô, s/l
- Dr. Ernesto Ricardo  
(motor de alta rotação)
- Dr. José Rodrigues Starling  
Fone: 1126

### ADVOGADOS

- Dr. Cordeiro Tupinambá  
Fone: 1060
- Dr. Hernan Ives Duarte  
Fone 1315
- Dr. Newton Gabriel Diniz  
Dr. Dirceu de Assis Mourthé  
Fone: 1295
- Dr. Gilberto de Freitas Oliveira  
Fone: 1331
- Dr. José Maurício de A. Diniz  
Fone: 1346
- Dr. José Eugênio Mariano Diniz  
rua dr. Pacifico mascarenhas, 219
- Dr. Paulo Barata  
Fone: 1426

### CONTADORES

- Angelo A. Soares de Souza  
Fone: 1179
- João Mourthé Matoso  
Fone: 1357

## VENDA ESPECIAL



MODERNO FOGÃO DE LUXO

## ULTRAGAZ 71

em sólida construção exclusiva de Ultragaz  
— com maior economia de gás, maior rendimento dos 4 queimadores especiais e maior sustentação do calor na ampla forno isolado a lã de vidro —

### ULTRAGAZ

é garantia de:

#### CONFORTO

— chama limpa, sem resíduos de fumaça

#### ECONOMIA

— calor uniforme até o fim  
— qualidade dos aparelhos e instalações

Sem entrada e  
em suaves  
prestações



CONCESSIONÁRIO **ULTRAGAZ**

**CASA 2 IRMÃOS**

onde você paga  
sem sentir!

sob nova direção



## HOTEL MARABÁ

o restaurante tradicional dos Viajantes

Apartamentos (com banheiro completo)

Água corrente em todos os quartos

Cozinha internacional

..... Perfeito serviço à-la-carte

AINDA:  
jantar dançante aos  
sábados e domingos a  
partir das 20,30 horas

Av. Antonio Olinto, fone 1155, Curvelo, Minas





## Transito e meninos

Acompanhando o ritmo acelerado de progresso por que passa nossa cidade, o sr. Prefeito Municipal criou o serviço de Inspetoria de Trânsito.

O novo serviço, cuja orientação está a cargo do Tenente Francisco Joviano de Aquino, mantém 10 inspetores de trânsito, sendo jovens de idade média de 16 anos, e que desde janeiro vêm-se submetendo a rigoroso treinamento.

Segundo informações do Tenente Joviano, nova turma de jovens recebe instruções detalhadas sobre trânsito e a

medida da necessidade, serão admitidos, com real proveito para toda a população novos inspetores.

O competente militar, de acordo com as necessidades do trânsito em Curvelo, fez adotar sistema de mão única em várias ruas, e naquelas de entroncamento mais movimentado lá está o Inspetor-mirim, a ordenar a boa ordem. Era realmente um serviço de que necessitávamos e uma grande oportunidade para os jovens de nossa terra, que são aproveitados no sentido de servir à coletividade.

# aconteceu



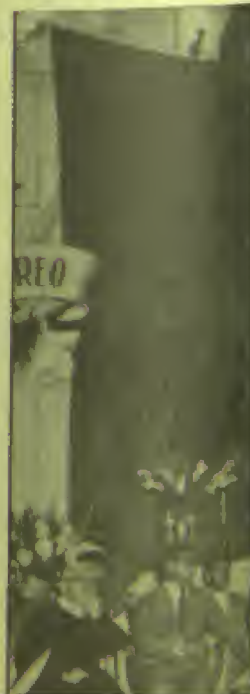
Numa promoção do confrãneo André Carvalho e do decano da crônica social em Minas, Wilson Frade, 9 escurinhas vão desfilir no próximo dia 13, no Brag's Scotch House, o lugar mais elegante de Belo Horizonte, para uma platêa selecionada entre o melhor e que pagará oito mil cruzeiros por mesa. As escurinhas, com vestidos exclusivos de Balmala e Pierre Cardin deverão vir à Curvelo, numa promoção de CN, em combinação com aqueles cronistas

## Pretas desfilam: Brag's



## V. M. - Centenário

Dr. Viriato Diniz Mascarenhas, cujo centenário de nascimento foi comemorado aqui com justíssimas homenagens à família do ilustre curvelano que, grande parte de sua vida a dedicou aos interesses da terra.





Uma vida já passou, de lutas, canseiras, pobreza. E, no fim dela, essa velhinha não teve seus familiares para segurá-lhe as mãos, nem netinhos que lhe pusessem beljos nas faces. Mas, no asilo, de outros ela recebe isto que não teve. O próprio D. Sigaud lhe dá um sorriso de carinho

## AS VELHINHAS GANHAM

Com a presença das autoridades civis e religiosas grande número de benfeitores e amigos, nosso Arcebispo, Proença Sigaud, oficiou solenemente a bênção e inauguração do novo pavilhão do Asilo.

Assim é que o dia 25 de maio de 1962 assinalou o início de uma nova fase na vida das velhinhas ali abrigadas. Sob os influxos das bênçãos de nosso Pastor e aos aplausos dos presentes, elas se transferiram (algumas foram transferidas por mãos de outrem) da velha para a nova casa.

O novo pavilhão que as abriga é de construção sóbria, porém sólida e funcional e satisfaz todos os requisitos de uma casa da espécie. Localizado em plano inferior, constitui a primeira parte do conjunto que substituirá a velha casa, até há pouco existente na praça do Santuário.

A esta altura já se encontra praticamente demolido o remanescente do antigo prédio, para que a construção do novo tenha prosseguimento. O seu planejamento e execução vêm revelando bom gosto, capricho e segurança, dentro de um razoável critério de economia. Que todos os curvelanos, de coração ou de nascimento, procurem conhecer essa benemérita instituição e lhe deem o seu apóio e a sua ajuda!



## LIGA CATÓLICA COMPLETA 50 ANOS

Com grandes festas a "Liga Católica Jesus, Maria, José" comemorou o seu Jubileu de Ouro no dia 20 de maio. O programa elaborado para festejar condignamente o grande acontecimento foi cumprido com êxito invulgar.

### DELEGAÇÕES VISITANTES

Para maior brilhantismo das festividades, Curvelo recebeu embaixadas de várias cidades que aqui vieram unir suas vozes às dos curvelanos na comemoração da grande data. Podemos citar as Delegações de Juiz de Fo-

ra, Campos e outras cidades.

### PRESENTE O ARCEBISPO

Dom Geraldo de Proença Sigaud, Arcebispo Metropolitano, acompanhou entusiasmado o desenrolar dos festejos, levando aos liguistas a sua palavra de apóio e incentivo. Aqui também esteve o Padre Leão, Diretor Geral das Ligas Católicas do Brasil.

O Senhor Arcebispo condecorou, com a cruz de ouro, os 13 liguistas fundadores da Liga Católica, sendo os mesmos delirantemente aplaudidos pela compacta multidão presente.



## Representações "ERVASCOS" Ltda.

Ezequiel Rabello de Vasconcellos e  
Raymundo Cardoso.  
Av. Amazonas, 135, 12.º and. — Conj. 1207  
Belo Horizonte.  
"Representantes"

— DE —

CHAPEUS RAMENZONI E CAMISAS BANTAN,  
MEIAS LUPO, LOBO, EUREKA, TEXTIL PAULO  
ABREU S/A., CALÇADOS JACARÉ, COBRASIL, LI-  
LI, NAYLOTEX S/A. — Tecidos e confecções e EN-  
TRETELA FENIX etc.

AGRADECEMOS A PREFERENCIA

RESTAURANTE E CHURRASCARIA

# APARECIDA

ONDE SE COME BEM!

— DE —

## Boaventura Camilo

Praça Benedito Valadares, 262 Fone: 1192

## Casa Alvaro S. Bruno

De tudo um pouco

NOVIDADES CHEGADAS SEMANALMENTE DE  
Tecidos, Calçados, Armarinhos e Artigos para Pre-  
sentes.. — Só artigos de primeira ordem

VENDAS A VISTA E A PRAZO

Praça Tiradente — 532 — Fone: 1048

CURVELO : : : MINAS GERAIS

INDÚSTRIA E COMÉRCIO

DE MADEIRA MANOEL

JACINTO LTDA.

Aceita empreitadas de fôrros,  
engradamentos,  
pontes e instalações comerciais.

RUA ESMERALDA, 4 — fone 1267

## MODERNISA-SE O COMERCIO DA CIDADE



A Loja Galvão em nova fase de ampliação de seu estoque, resolveu expôr aos seus distintos fregueses mais os seguintes artigos: — grande variedade em ARMAS E MUNIÇÕES PARA CAÇA E ESPORTE, selecionado sortimento de CALÇADOS finos para homem, MALAS, CHAPEUS, e mais o conhecido estoque em CAMISAS, CALÇAS, CASIMIRAS E LINHOS.

Contamos mais uma vez, com sua valiosa preferência  
AVENIDA PEDRO II, 573 —



Mary Perácio

A guria chegou, blue-jeans colante e esgarçado nos fundilhos, moças: o d'escoturado, meio cambaio, do irmão mais velho, cabelos gotejantes sobre a camisa de linho do pai que folgava o busto, cobrindo-lhe os quadris estreitos de rapaz.

Não na fantasia, cabelos lambidos, uma fita estreita, único adorno feminino, continha a avalanche de cabelos bastos e longos...

Atirou a bolsa o chão onde o maillot encharcado, guardava ainda formas adolescentes, esgutas e bem proporcionadas. Vestiu um short curtinho e correu descalça a apanhar a última e rugosa goiaba, divertindo-se em atormentar o boxer que já estava rouco de tanto protesto.

Botou Hacha na eletrola chamou carinhosamente a copeira e dengosa implorou uma viagem ao buteco da esquina em busca de uma coca geladinha!...

Cuidadosamente surripou debaixo da almofada grande, o penúltimo número da Querida, aboletou-se no sofá, pés sobre a mesinha e discou com sofreguidão.

— Alô? Cherie, tá boa?

— Que tem feito?

— Porque não foi à piscina?

— Hani! Hani! Como?

— Bárbaro minha filha!

— O máximo!

— Se vou em casa do Teleco?

— Claro! Certamente Uai!

— O filme? Bacana. Adorei!

Também com aquele gajo quem é que resiste?

— Terminou? Mesmo?

— Não acredito. Verdade?

Palhaço, cretino, aquilo é um cão.

— Desconte bôba!...

— Puxa, Ganhou um Wolski!...

— Óba! Legal. Tá

— Raim!...

— Mainaê tá fazendo frio ou calor?

— Essa é boa, você não sabe distinguir temperatura?

— Vou lá. Vou de calça comprida ou com o chemisier de lá?

— Santo Deus estamos em janeiro!

— Vista o que quiser!

— Mas, diga, diga, diga sim mãezinha!

— Tá bem vá de Sport.

— De sueter é que não, faz calor a bessa, assim vou me cosinhar.

— Como é que você não sabia!...

O telefone toca.

Em casa de brôto ninguém tem vez.

Papaiêê... você está? Acho que não...

Novamente a campainha insiste.

Alô... Carlinhos? Dear...

Alô... Carlinhos? Dear...

Que que há meu chapa?

Deu o pira em mascarado?!

Como soube? A mamãe aqui é mala Sabe tudo. Bandido!

Tadinha da Juju.

Querendo cartaz em negro?

Olha que eu faço sua caveira, velho, sei direitinho toda a sujeira Cafajeste...

Vai hoje ao disco dançante?

Pica-pau e Chimbica?

Xopotó e Surubim?!

Então vai mesmo animar

A base de chá-chá-chá e twist?

Levo meus discos? O dois e o cinco?

Wodka também? Tá...

— Fico pronta às dez. Espero sim...

Tô logo...

Fêz uma bagunça na copa, puxou a máquina de costura, apelou para a cosinheira, passar o fecheier, que sempre anda enguçado...

As pinturas esquecidas a ésmo, requer tempo e pertinácia para desvendá-las.

O pincel dos lábios e a bomba de laquê se encontravam no condão lá da sala de visita, onde existe o último espelho...

O quarto uma babel, as gavetas dos móveis, puxadas, na ânsia da busca desesperada.

As portas do guarda-vestidos de todos os quartos, abertos, na esperança de que uma varinha do condão lhe apresentasse um vestido novinho de mamãe... da irmã ou de titia... Novo... qualquer um serve!

O secador como uma metralhadora, de sentinela, sobre uma montanha de anáguas engomadas.

Vestiu quatro vestidos, dois estampados e sports, 2 tons neutros de festa, experimentou 2 pares de sapatos, uma sandália e o mocassim gêlo...

Os de salto, não serviam, porque tinha que usar meia, e dava um trabalhão danado acertar as costuras das ditas, andavam sempre enviesadas... A sandália atrapalhava a dança. O mocassim, ficou deselegante e além do mais estava roído na ponta. Dava certo aquele recém-comprado de mamãe.

Vou de vestido?!!! Não!! tenho que por anáguas e elas sempre me pregam uma peça!...

Ora... tinha resolvido por aquele sjaque escocês, mas, o diabo é que ele havia descosturado na perna tão justinho ficarei! ... Azari!...

A turma gritou lá fora!...

Faziam exatamente setenta e dois minutos de vai-e-vens, arranjos e desarranjos indecisos!...

O rosto perdia aquela deliciosa simplicidade de há pouco, dois traços vigorosos e azuis puxavam para as temporais, sofisticando o olhar ingênuo. O maquiagem branco, desmalaria-lhe as faces e os cabelos eriçados numa carapinha de pronunciada loucura civilizada.

Saiu de vez, a corre, com um biusão velho, amarratadíssimo, pois não dava tempo de passar, também o diacho dos cabides, nem equilibravam... A sala, com a maneira toda presa de alfinetes trágicamente, resignada com o desastre na hora do twist.

— Tomara Bambina que adial!...

— Clão mama mia! Malvada!

— Mama mia! Malvada!

TARDE DE BROTO



FÁBRICA DE BALAS

SERTANEJA

JOSÉ LEITE RIBEIRO

XAVIER ROLIM, 126

Fone 1119



Tradicional  
super-resistência  
mantida  
na mesma  
inalterável qualidade das

MEIAS DE NYLON e  
ESPUMA DE NYLON



• cores variadas  
• modernas  
• fáceis de lavar  
• absorvem o suor

Lupo

— o primeiro nome em meias para homens e crianças

PRODUTO DA FÁBRICA LUPO - ANARAQUARA - EST. DE SÃO PAULO



**NÃO SE TINHA NOTÍCIA** de nenhuma festa programada para a época das férias. E já se podia perceber a maneira angustiante com que a estudentada vinha sentindo a dura verdade. Pois indispensável seria dizer que todos vêm para as férias, esperando por boas festas para que se divirtam e esqueçam um pouco os estudos; e que haja mais reuniões, mais contacto enfim, para que as saudades sejam matadas de uma maneira mais alegre e sadia. Resolvemos então organizar dois bailes para encher a temporada. O primeiro, o "Balle do Sueter" e o segundo um "party" de despedida da estudentada. (Este último, em verdade, nem chegamos a ultimar os detalhes para realizá-lo; fomos forçados a cancelar o próprio).

Pensamos preliminarmente em efetivar o "Balle do Sueter" na Praça de Esportes, com o propósito de oferecer uma festa diferente. Como o frio continuava impertinente e ameaçador, resolvemos transferi-lo para o Curvelo Clube. Na ausência do DD, Presidente daquela altas manifestações de solidariedade, pela iniciativa. Daí, passamos aos últimos pormenores, e, por incrível que pareça, fomos vítimas de tremenda hostilidade por parte de alguns diretores, que chegaram mesmo a censurar o convite, taxando-o de excessivamente "bossa nova", porque levava letras minúsculas (o que até hoje eles não sabem que é moda mesmo); exigindo ainda fôsse impresso que o baile seria realizado nos salões do Curvelo Clube, gentilmente cedidos.

Ora!! todo mundo estava cansado de saber que o baile seria realizado no CC., conforme insistente aviso da Rádio Clube, bem como os cartazes espalhados pelas vitrines da cidade. O convite ficou preso até à última hora, mas, acabou sendo distribuído; sem surtir quase efeito, pois circulou após a data das reservas de mesas.

Por outro lado, proibiram que vendêssemos mesas às pessoas "não sócias" (por se tratar de uma festa caritativa) apesar disto haver sido apalavrada, anteriormente. Também, a tridimensional lista (fila) para as reservas, (feita atendendo à solicitação de vários reservantes) foi destruída, dizendo-se que não o permitia aquela modalidade na atual direção. Afinal de contas o Clube estava ou não cedido à Comissão Organizadora? Chega-se à dura conclusão de que estavam tentando nos hostilizar... Mas o melhor é negar importância. O sucesso da festa, a melhor resposta foi.

O "BAILE DO SUETER" constituiu-se numa das melhores festas que até esta data se realizou por estas bandas. Baile de gabarito altíssimo, daqueles que o curvelano, já acostumado a apreciar. A euforia era total, e a inércia era esquecida naquela noite indelével.

Um sem número de visitantes, mormente de Beagá, aqui esteve prestigando a noitada, que teve duração até às 4,25 da madrugada, com Túlio Silva fazendo o fundo musical. A reunião contou com a presença da charmante Miss Copa do Mundo, srta. Edméla, que aqui esteve em companhia dos seus pais, sr. e sra. Industrial dr. Jonas Manoel Vieira. Léo Bellico, o aplaudido "show". As irmãs Vanessa e Sandra, detentoras dos títulos de "Miss Sueter-62" e Suplente, respectivamente. As sras. Antônio Ferreira Pitanguy e Geraldo Soares de Paula, as "aptronesses". A renda reverida em benefício da Creche São Vicente de Paulo, somou apenas Cr\$ 22 000,00 (líquidos) de vez que a reserva de mesas não foi cobrada à altura. Assim mesmo, conseguimos a renda supracitada graças à idéia de D. Mary, sugerindo vendas de votos para eleição da Miss Sueter, arrecadando-se a importância de 19 mil cruzeiros. C. N. que rotula também o segundo Balle do Sueter (o primeiro lançou o "Campestre") cumpre o dever de apresentar os mais sinceros agradecimentos a todos aqueles que, de uma forma ou de outra, emprestaram a sua colaboração à iniciativa.

**C. N. OFERECEU JANTAR** de "boas vindas" aos visitantes. As "10 Mais" Mariza Valadares e Elizabeth Mourthé recebendo a Miss Copa do Mundo e dr. Miguel Vêo, fazendo sala ao Léo Bellico, do qual se tornou grande fã. O cantor em pauta ofereceu algumas músicas à Mariza (que não irla ao baile) e ali, no Marabá, ficamos reunidos num bate papo amigo até à hora da festa.

**PRESENCAS:** Dificilmente poderia se registrar a presença de todos os visitantes, uma vez que o clube estava "assim"... com uma animação tremenda, e, nestas circunstâncias, o colunista acaba sendo contaminado pela euforia, cai na dança e esquece o "trabalho". Não obstante, o nosso caderninho anotou a família Oswaldo Palhares (que circulou por cá num IMPALA "humilhante"); Maria dos Anjos e Aurora Paes; Edson França que inaugurava idade (na "surdina") e que conseguiu a vinda do Léo Bellico com redução no "cachet"; Marina Stelling (com o edil Antônio, firme ao seu lado); o casal Emanuel Xacalak's; deputado Lúcio de Souza Cruz; o compositor Gervásio Horta; Paulo Perelra; Mércia Pinto (e seu noivo Gilson); Gilberto Melo e sua noiva Zélia Maria; os brotos Regina Cely, Marília Regina e Edna Rejane, da família Souza, D. Elza (sra. O. Borba); José Marcos Soares; Heloisa Helena e seu noivo Ary; dr. Luiz Albano Viana, e outros.



O cantor mineiro Léo Bellico, radicado há onze anos na Argentina, e um dos maiores cartazes do rádio

**FLASHES:** Os "habitués" das festas foram fiéis à festa, prestigiando o cimento até quase cinco da madrugada. As meninas, levando calças compridas e blusas dissimuladas, emprestavam ao "party" o inusitado desfile de graça e beleza. Pela manhã demos uma esticada: a Campestre, donde se deu o "bata" Edméla e seus acompanhantes, por onde passaram p"ra beagá. — Fizemos o trabalho de vendas de reservas de mesas, a cargo das "10 Mais" Mariza e Jane. — O casal Armando Pitanguy e as sras. Sílvia Amarillo Ribeiro, Mário Costa, Gervásio de Souza e Antônio Pitanguy, fizeram a contagem de votos, para apuração da Miss Sueter-62 e Suplente.



A nossa "Miss Exposição-61", a bonita Maria Carmen de Paula, passa às mãos da charmante Edméla, "Miss Copa do Mundo" uma caixa de orquídeas oferecida, pelo deputado Aquiles Diniz —

**CN**

**FEZ BAILE DO SUETER**







e TV daquele país, fez o "show" do "Baile do Sueter", arrancando aplausos à beça.

Ivete é uma coisinha muito de se olhar com muitos bons olhos, por sua lindeza e melguice. Foi enfeite da Noite do Sueter.



essas noites acontecem. As melhores lindas e Domingos ao Clube, da Edla rumam a dureza Carmen, e oático cao Lanza, o Soares aram na is eleitas



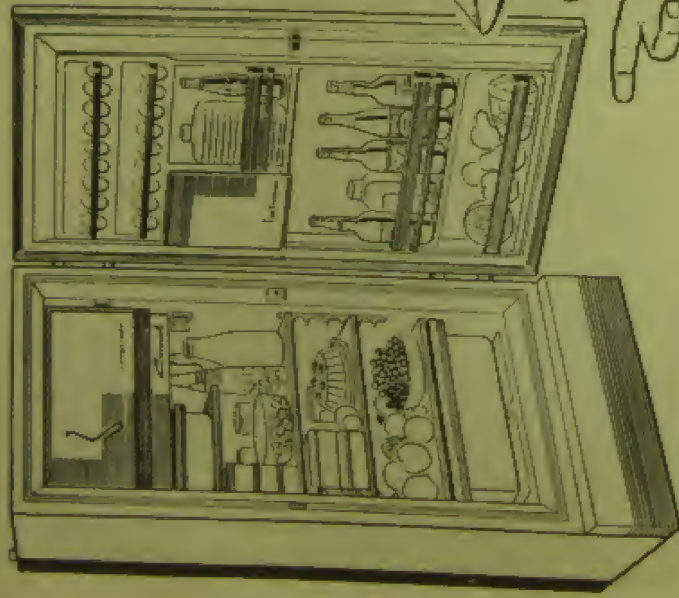
Wandinha e Luiz Antônio, substituindo a turma do Kart, que infelizmente não pôde vir, deram exibição do reboiadíssimo

"twist". Também, um moço de Beagá e a graciosa Vera Lúcia Moraes Pinto, deram demonstração do — comentado ritmo —

Miss Sueter, Vanessa, que tem um sorriso grande e enorme classe.







- igualzinho  
aos modelos  
elétricos  
da cidade!



Também no Campo...

-o mesmo conforto - a mesma beleza e qualidade



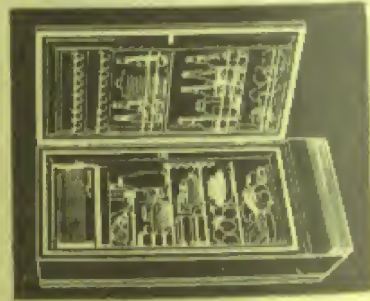
RURAL SUPER LUXO DIMENSIONAL

com a vantagem do **FRIO CIRCULANTE**.

9,6 pés de econômico  
1 litro de querosene...  
1 dia de refrigeração!

Novidade:  
iluminação interna!

— dentro da  
mesma linha  
RURAL SUPER  
— o mesmo la-  
manho e funciona-  
mento, porém bem  
mais econômico.



**CASA 2 IRMÃOS**

# TERRA



indeformável:  
costurado  
com fio de  
seda  
pura



Um calçado Terra conserva indefinidamente a elegância de sua linha. Porque Terra é todo ele costurado com fio de seda pura, que jamais se dilata... ou jamais encolhe... seja sob a ação da chuva ou do calor. Leve, macio, resistente - Terra permanece indeformável: sua forma anatómica dá conforto imediato, sua elegância se conserva dia a dia. Terra é sempre Terra.

CALÇADOS

# TERRA

**SAPATARIA 2 IRMÃOS**  
Onde V encontra o melhor!





## O FAZEDOR DE MILAGRES AGNES BAIONETA

Olhando certa noite a lua solta bofando no lago do céu, veio-me a onda das recordações. Revivi aquela linda noite, aquela pitoresco encontro. Era uma daquelas noites enluaradas que só nosso sertão possui. Vinhamos de uma festa, tagarelando alegremente, quando uma velhinha, saída da sombra da noite, tocou o nosso caminho. Quem a trouxera? O vento? Ninguém saberia dizer. Havia apenas admiração em nossos olhos. Seu aspecto era de causar asco. Seu corpo magro fêlo lonha, briga carregava os anos, como raízes tremulas na terra. Seus olhos de um vidro gelado trazia na sua luz opaco o reflexo do desespero. Sua pergunta causou-nos mais perplexidade que a sua inexplicável aparição.

"Vocês conhecem algum fazedor de milagres?" Com humor satírico um apontou o final da rua.

"Ali no número treze mora o fazedor de milagres mais famoso do mundo. Com Zé Arigó é assim: Cura ou morte".

"Vai lambar sabão e mandar na bôlha o Zé Arigó". Lá foi a velhinha perseguindo o inocente gratuito. Reparei naquela corpo mirrado como graveto. Tive pena de ver o seu

braço paralítico, os seus dedos enrugados como folhas secas, com um ar terrivelmente sinistro. O outro, enrolado com milambas pretas, mais uma bucha de limpar chaminé. Bastante velha, querendo curar-se no fim da vida?

Era a mesma obsessão de louca... A velhinha ossuda parecia com uma bruxa decadente não saía do meu pensamento. Teria ido a procura de algum Zé Arigó para curá-la daquela horrível enfermidade? O tempo deu a sua resposta. Passado um ano voltei àquela cidade onde tinha tido um encontro tão estranho e o estranho encontro repetiu-se. A velhinha agora estava com os dois braços encobertos. Não resistindo a curiosidade perguntei se tinha achado o fazedor de milagres.

Ué minha filha, você sabe do acontecido? Não. "Felisbela", acrescentou com um sorriso amarelo. "Que nome encantador. Estou quase mudando o meu e colocando o de senhora". Assim dei asas a sua doentia imaginação.

"Minha fia, andei muito pra riba. Esbarrei até pras banda do falecido Império. E antes ter ficado arranchada por aqui. Espia os meus braços, olha a cura do fazedor de milagre. Os seus braços eram paralíticos e mais felos do que se esperava".

"Tá vendo o que caí, a simpatia não deu certo. O meu olhado passou para o outro braço. Vêja bem o sucedido e Felisbela foi contando a sua estranha história".

"Foi numa cidade a beira do sertão onde o povo não liga o andar do sol nem importa que os anos vão embora. Nesse lugar tive a desventura de topa com fazedor de milagres. A noite lava danada de bonita.

Pelo buraco da porta vi as luz dos anjinhos candelando aluminhando o céu. Até tava parecendo que tinha festa lá emriba, pra Nosso Senhor. O meu coração também alegrou naquela noite, quando soube que o fazedor de milagre tava na cidade.

Minha cumadre avisou que ele tava tomando uma caninha no venda Chico Balano, mas que não deixasse lá, pois o fazedor de milagres já tinha virado o terceiro copo e o homem depois do terceiro copo, minha fia, não o mesmo homem, é outro homem. Não dei ouvido ao Santo aviso da cumadre e entrei na venda. Pedi com um jeito todo esquisito do meu a cura e a reposta do palavrado da capeta. Não fiz conta e pedi de novo a cura. Ele tirou uma peixeira e barrou nos meus braços. Nem pude impor minha fia. Depois disto a cabeça disparou para um zumbido engraçado: "Que história triste Felisbela, você não merecia isto", vete compaixão da velhinha.

— Bobagem minha fia, eu consolo espindo o ralo do luar no lódo rílea tão bonito. Tudo mundo sofre, de qualquer jeito mais sofre. Mais eu não ligo para o que o povo faz, não. O vent eleva as palavras feias e a lembrança guarda as boas".

E lá foi a velhinha, levando consigo suas ilusões. Dias passados fiquei sabendo da história verdadeira.

A história contada do fazedor de milagres era pura invenção. Nunca tinha saído para procurá-lo.

Fazia a intrigante pergunta para dissipar a dor de uma grande desilusão. De ter sido inutilizada pelo seu eterno amado.

Com o passar do tempo a velhinha foi modificando a história, inventando outra completamente diferente.

A noite continuava a passar linda, esperando que a lua de mansinho fosse apagando o brilho das estrelas e desse lugar a um novo dia.

## EMPRESA DE TRANSPORTES SÃO GERALDO

### MATRIZ

Belo Horizonte: Av. Antonio Carlos, 261 - Fone: 2-4128

### FILIAL:

CURVELO: Rua Juvenal Borges, 7 - Fone: 1097

### AGÊNCIA:

CORINTO: Rua Benedito Valadares, 418





# Society

Raimundo  
Martins

Dr. Viriato Diniz Mascarenhas, cujo centenário de nascimento foi comemorado aqui com justíssimas homenagens à família do ilustre curvelano que, grande parte de sua vida a dedicou aos interesses da terra.

Ricardo Mascarenhas Martins fez questão de deixar 3 "abobrinhas" p'ra CN, comentando: "Vocês não podem calcular, d'aqui, o quanto Curvelo é projetada por causa da nossa revista."

As Marinas Domnicais do "PIC" têm estado assim (apinhadas); ainda outro dia lá estivemos, formando uma roda de curvelanos: Elzon, d. Antonina, casal dr. Antônio Barbosa (de malas prontas para o Velho Mundo), sra. dr. Ildeu Duarte, a charmante Patricia e dr. Newton Viana Diniz.

Inaugurados o super mercado e Estação Rodoviária de Curvelo, um significativo melhoramento p'ra Curvelo, conseguido há tempos, pelo dr. Paulo Sulvo.

O casal Francisco Scabri, ganhou um robusto garoto. Luiz Fernando, batizado por Lucinha Becattini e Diógenes

Américo Pena comprou a fazenda do sr. José Lopes Mariz, ali no Morro. O moço é de uma visão danada.

A Praça de Esportes do "Campestre" estará funcionando dentro de poucos dias e a sede será inaugurada no "re-veillon" com baile e "show".

Registro Condolências pelo passamento de Casimiro (Lica) Perelra Diniz. Apresento pêsames também aos familiares de Tônico Moreira, Efrem Epifânio e Noé Ribeiro Araújo.

O Clube Libanês de Beagá está ficando uma maravilha.

Jairo Montelra de Novaes e Margarida Vargas, noivos.

Maria Auxiliadora de Paula e Wilson da Silva Ribeiro, contrataram casamento.

Dr. José Eurípedes, filho do Bernardo, e Lucília, filha do casal Manuel Albino Costa (de Beagá) receberam as bênçãos nupciais.

Moacyr A. Andrade escreveu lá da Belacap dizendo da situação preta d'aí, em vista das greves, e elogiando a nos-

sa revista, particularmente os artigos das sras. d. Mary e d. Miloquinha.

Difícilmente se vê festas tão animadas e de gabarito tão alto iguais aos bailes da Exposição efetivados em Pedro Leopoldo. O Adelson, dono dos "parties", quebrando galhos naquela base... pois o clube ficou pequeno para receber os inúmeros visitantes que ali estiveram. Elzon delirou com as reuniões. Não era p'ra menos, pois o desfile de meninas bonitas foi uma autêntica parada de beleza. Christina, Nair, Maria Célia, Sandra (filha do dr. Dantas), Maria Silvia, e Elizabeth, as mais notadas. Helena, a Miss exposição, com justiça. Gostamos de ver como funcionaram o "twist" e o chá-chá-chá. Verdadeiro "show". Os ritmos da nova geração, deixaram o ambiente a 40 graus. Nota dez.

Ana Maria e Mauro Patrus (ex-craque do Atlético e alto comerciante em Beagá) casaram-se. Ela é filha da família Aristides Telxreira.

Eleita "Miss Sueter" Marina, filha do dr. Oswaldo de Paula Pinto, numa festa animadíssima, ali em Corinto City.

QUANDO muita gente estava pensando que Wilson Frade tinha perdido parte do seu prestígio e de sua força por ter se afastado dos "Associados", o maior colunista do Estado fez realizar o seu tradicional Baile das Debutantes de Minas Gerais. Os salões do melhor clube da América Latina, o PIC, foram palco do significativo acontecimento. Foi uma festa "bem" que reuniu o que há de melhor na sociedade das alterosas. Um punhado de meninas estrearam o primeiro vestido de baile. Para se fazer uma idéia do que foi a festa, o prêmio sorteado entre as "debs" foi um autêntico "Renault Dauphine". "Party" desta natureza é que faz o "society" de Minas um dos mais atuantes do país.





"MAS QUE VERGONHA": "é um absurdo apresentar uma bandinha como aquela"; "arrazaram com a temporada deste ano"; etc., são os comentários que se ouvem a toda hora sobre a fraquíssima programação apresentada pelo Curvelo Clube, este ano, durante a Exposição. Realmente, o que se viu foi algo de vexatório, e um exemplo de "como não se deve organizar festas". Afinal de contas Curvelo goza uma posição de destaque no cenário social de Minas Gerais... e não se entende como pode fugir à concepção de muita gente: que não podemos regredir; mormente nesta hora em que se vê progresso por todos os lados. Inúmeras foram as pessoas que até aqui vieram para a temporada e voltaram imediatamente, como também muitos foram os que deixaram de comparecer aqui por saber do que se passava por cá. Mas o associado soube responder à altura, não comparecendo aos bailes, apesar de possuir mesas reservadas e pagas para todas as noites. No sábado, pré-temporada, não apresentaram colossíssima alguma, o que é de se lamentar outrossim, pois nos últimos sábados de Exposição, trouxemos aqui: Maria Dorotéia, Denise Guimarães, Vânia Beatriz (ex Misses MG) e fizemos "A NOITE DO PIC", com Rosana Toledo, Gilberto Sant'Ana, as Embaixatrizes do Turismo e as candidatas ao concurso Miss MG. Depois admiram quando a Agnes diz que "Curvelo é a diagonal do quadrado." É o tal negócio!...

Lamentável mesmo ver acabar a Praça do Mercado, bem como a Praça da Exposição. Triste também é não se aproveitar a oportunidade de demolir, de vez, o Fórum. Já pensaram que beleza de praça sem aquele pardieiro.

Clube Montes Claros ofereceu durante a Exposição festas de gabarito altíssimo, com orquestra do Rio, atrações das TVs de Beagá, e Anílsa Leonil, Elizabeth Gasper e Vauja Orlico. É o tal negócio... Por aqui tivemos aquele vexame...

Dá gosto ver o Espírito progressista do dr. Benjamim. Agora ele está construindo ali na Praça do Mercado o Parque (permanente) Alvorada, com pequena boite, bar, rink de patinação e tiro ao alvo para os adultos, e roda gigante, balanços etc., para a criança. Ao lado um edifício de salas e apartamentos e o Cine Alvorada. Confirma-se pois, a voz geral de que o amigo em pauta, representa o espírito mais progressista de Curvelo. "Congratulations".

Congratulo-me com os nubentes José Reynaldo Viana e Marta Sales, que foram ao pé do Pe. um dia desses. Outro amigo que enfrentou o casório, foi o José Maurílio Silva com a srta. Dalva de Campos Barbosa, lá em Paraopeba.

Os Lacerdistas daqui mandaram ao governador da Guanabara, telegrama vasado nos termos: signatários deste vg representando todas classes município Curvelo vg vêm com entusiasmo solidarizar com Vossa Excelência sua brilhante e desassombrada atitude tra manobras camarilha comunista inimiga nossas conquistas democráticas". De cá foram remetidos centenas



**UM DOS CASAMENTOS MAIS CONCORRIDOS** o enlace de Márcio — Ordália. Dentre muitas as pessoas que vieram de fora, para a cerimônia, anotamos Nelson de Avelar e sra.; José Vieira da Silva e Sra. Lincoln Garcia e sra. Antônio Sabino Meira e sra.; Gilberto Brini e sra.; Arthur Torres e Sra. Humberto Adé e sra.; Cleto Vêo e sra.; Sras. Orlando Vêo, Geraldo Vêo, Rita Pinto Vêo, Srs. Newton Vanon, Carlos Alberto Alves Coelho, Antônio Aurélio Vêo Garcia, Srtas. Maristela Vêo Garcia, Ivete Calzavara Vêo, Elba Janete de Melo Meira, Edna de Melo Vieira, Ana Lúcia Boechi Vêo.

de telegramas no mesmo sentido às Sociedades Rurais e Associações Comerciais do Estado, solicitando que se faça o mesmo de todas as cidades. Não podemos mesmo parar um minuto sequer, a luta contra o comunismo. — Como todos sabem, foi muito "pelto" de Lacerda enfrentar a multidão no dia da greve geral. Mandou os comerciantes reabrir suas portas dizendo "Podem abrir. Aqui não há nada".

O povo deseja trabalhar. Não dêem ouvidos aos agitadores, que eles querem impor terror e medo!

O seu diálogo com as massas contribuiu decisivamente para o restabelecimento da ordem, lá na Belacap. Isto sim!

Dr. Antônio se arrancando da pauliceia mais a miúdo. Motivo: Maria José Pitanguy.

Belkiss, que andou circulando em Beagá, com as primas Ana Lúcia e Sulamita.







Na Igreja Santo Agostinho, Angela Maria e Pacifico, filhos do casal Milton Brasil Mourão e viúva Antônio Vi-

çoso Mascarenhas Diniz, respectivamente, receberam as bênçãos Nupciais. Amor antigo... dá casório.

COMO DEVEM PERCEBIDO, houve irregularidade nesta seção no número passado. Motivo: extraviou-se o nosso trabalho lá em Beagá (por incrível que pareça) e o texto publicado foi batido rapidamente. Perderam (lá) inclusive os textos legendados, tendo circulado a revista com a foto da charmante Angela Barbosa Mascarenhas e da bonita Maria Helena Becattini, sem os respectivos nomes. Também a linda Wanda Pinto Borba, teve o seu nome trocado. Já calcularam quantas notas deixaram de sair? De qualquer modo, registro escusas.

DR. TUPINAMBÁ, alvo de elogio a té da hora pelo trabalho sóbrio que vem desempenhando à frente da ENOC, ofereceu churrasco no dia do "niver" do vivíssimo José Aurélio (2 anos). No dia do seu próprio aniversário tivemos outra boa reunião e quando se deu a troca de idéias do sr. Cordeiro, nova recepção foi oferecida aos amigos.

ASSINANTES DO "O BINOMIO" e da "Folha de Minas" reclamando que não têm chegado às suas mãos os devidos jornais. Seria bom que providências fossem tomadas...

A BOA PRAÇA DIRCEU MARINHO e a bonita debutante Marizete Vêo Nery de namoro firme.

O "BAILE DO SUETER" levado a efeito no late Tênis Clube, quitá o "party" mais animado que já se realizou em Beagá até hoje. De parabéns o confrade Eduardo Couri, e os moços Mardel de Paoli e Aurélio Prazeres. Dr. Mariano, Elzon e eu "acontecemos" lá, e deliramos, é lógico.

O "CLUBE 3 MARIAS" vendendo cota para chuchu aqui. Bem bolado.

CASARAM-SE JOSÉ ALFREDO, filho do saudoso dr. Bento e Leny filha do futuro prefeito dr. Evaristo.

CHEFE DE GABINETE do Secretário das Finanças (Darcy Bessone) o dr. Fernando Tupinambá.

SIGNIFICA CRESCIMENTO DE UMA RACA. o Bi-Campeonato conquistado pelos nossos craques. Viva o Brasil! apesar dos homens públicos continuarem a decepcionar cada vez mais.

JANE E STEVAM, filhos do casal Geraldo Diniz Rezende e da Viúva Antônio Pinto Mascarenhas, o elegante par que combinou encontro matrimonial.

OURO PRETO, PALCO dos acontecimentos que deram motivação aos comentários obrigatórios durante este mês. O "crime da sociedade"... que deixou o "society" nacio. nal sobremodo chocado, foi um exemplo de como o destino é irônico, às vezes. A morte (do imortal) Guignard, trouxe uma lacuna imensa ao mundo artístico cultural, e nós mineiros é que sentimos isto mais de perto.

O HOTEL MARABÁ com casa cheia aos domingos, com os jantares-dançantes. sr. Campos faturando bem.

D. LILIAM E DOMINGOS RECEBENDO ali em Inimutaba com o tradicional churrasco de São Pedro, Angela fazendo circular a sua beleza.

DEM AÍ O "DUNGA'S BAR" predestinado a nos oferecer um bom ambiente. Já está sendo construído, e o Nilson disse que vai caprichar no serviço de restaurante, e a dança vai funcionar. Curvelo necessita mesmo de um local assim.

AS NOITADAS JUNINAS. O Curvelo Clube, fraquíssimo; o Orfanato comemorou a noite de Santo Antônio, com muita animação; o "Arraiá do Pe. Guabiroba", como sempre animado pra xuxu e o dr. Tupinambá armou na ENOC, a melhor comemoração do mês.

UM TRIO DE MOÇOS DE JUIZ DE FORA enamorado de meninas curvelanas. Estão "gamados" mesmo o Carlos Brandão com a "10 Mais" Mariza Valadares, o Mauro Mescolin com Miriam (nossa capa) e o Antônio Aurélio (sobrinho do dr. Miguel com Ana Maria Soares. Em tôda oportunidade que se lhes oferece estão acontecendo por aqui. Dizem que está havendo muita "dor de cotovelo", lá e cá.

"TIROL" o LUGAR CERTO para se saborear uma pizza e tomar um chopp ali em Beagá.

O "BI-MUNDIAL" CONTOU com a "Caravana da Sorte", composta de 8 Kombis cedidas pela Volkswagen do Brasil à CBD, frota que prestou inestimáveis serviços à nossa delegação e à imprensa brasileira, além de exibir no Chile o poderio da indústria nacional, no setor de veículos motorizados.

HOMERO PINTO E FAMÍLIA mudaram-se pra Beagá. Curvelo perdeu a bonita Miriam, e o Gilson Melo forçado a se deslocar daqui nos fins de semana, para rever a sua noiva Mércia.

ANDRÉ ASSINANDO sensacional reportagem no "O BINOMIO" :Diário de Uma Transviada", uma matéria exclusiva (que deve estar dando um bom dinheiro) que "antes de tudo um murmúrio de protesto A respeito dele, fizemos reportagens neste número.

AGITADO MOVIMENTO em torno dos terrenos da Morro Velho e adjacências (fortuna incalculável) para se provar na justiça que aquela propriedade pertence à escrava Cornélia Nogueira. A situação não está mole, não! E uma das principais personagens no caso é o nosso conterrâneo José Ferreira de Almeida (Zé Preto) que estava falando que há muitos anos vem vasculhando arquivos, solicitando cópias de testamentos etc., e que o caso "é barbadão", com os documentos que tem em mãos "é um tiro" danado, indubitavelmente.

JUVENALZINHO E ZELINHA (uma das "10 Mais") namorados destes brinlhos, contrataram casamento.

DE VOLTA DE BUENOS AIRES passaram por cá o Fernando Salvo de Souza e a linda Baby Vignoli, sua esposa, seguindo pra Roma, a passeio, rumando depois pra Colombo, capital do Ceilão onde ele vai organizar a Embaixada Brasileira.

ANA LÚCIA SALVO SOUZA, a bruxa que telefonou dizendo que é leitora de CN lá em Copacabana.



DEUSEDIT E LUCINHA restaram mês, mo o noivado, e o casório vai ser p'ra breve.

—X—  
ELZA SOARES a "bossa negra" que fez vibrar o Iate Tênis Clube outro dia, Teresinha, Ana Lôrta e Belkiss, gostaram de ver a "mulata assenhada".

—X—  
OS FABULOSÍSSIMOS "Cantores de Ebanô", outro "show" de gabarito altíssimo oferecido pelo Iate um dia deuses. Sgarbi e Diógenes deram nota dez.

—X—  
JK, QUE FAZ TUDO... fez até operação plástica para tirar as rugas.

—X—  
ESTAMOS ORGANIZANDO o lançamento de um novo clube social, de caráter luxuoso, super fechado, com número de sócios (pequeno) limitado. Detalhes, depois.

—X—  
MUITO ANIMADO o BAILE do DCE, quando da realização o "I Congresso Latino Americano de Estudantes de Engenharia". Um punhado de curvelanos acontecendo decididamente.

—X—  
NO "BAILE DO QUILO" efetivado em Sete Lagoas, estivemos com José Alfredo e Leny que felizes da vida estavam.

—X—  
VINÍCIO ANTÔNIO DINIZ e o "broto" Yone Diniz contratearam casamento.

—X—  
O CASAL MARIO COSTA recebeu no dia do "niver" do Marcos. Armou-se coquetel, dançante muito animado.

—X—  
POR INTERMÉDIO do Carlos Boaventura Leite recebi cartão participando noivado do Silvio Pirelli e Edel Lasmár: "Congratulations".

—X—  
DONA CEGONHA visitou o casal José Avelar Santos. Ganham um bobinho menino.

—X—  
DR. NEWTON GABRIEL DINIZ um dos maiores entusiastas da campanha do dr. Evaristo p'ra prefeito de Curvelo.

—X—  
VOCÊS NÃO IMAGINAM como é vendido o nosso Licor de Pequ, lá em Beagá. A excelente bebida está presente em todas as reuniões.

—X—  
O PRESIDENTE ARMANDO PITANGUY entusiasmado com a construção do futuro prédio da Telefônica de Curvelo. Bola pra frente.

—X—  
EXTINTA A CATEGORIA DE SÓCIO-FREQUENTADOR no Recreativo e estabelecido novo plano para se arranjar "money" para o término da bonita sede.

—X—  
ELZON PITANGUY, o PRIMEIRO curvelano a adquirir carteira do melhor clube da América do Sul o PIC.

a mais completa e atualizada  
linha de aparelhos eletro-domésticos do país!



Refrigerador Imperador Luxo



Congelador Doméstico



Lavadora Super-Automática Brastemp

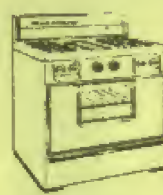


Refrigerador Príncipe Standard

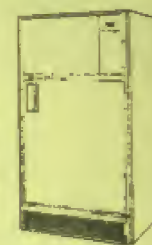
**Brastemp**  
CASA 2 IRMÃOS O que há de melhor



Refrigerador Conquistador Luxo



Fogão Imperador



Refrigerador Imperador Super-Automático



Lavadora Automática Princesinha



em suaves prestações...

você paga sem sentir!

CONTARAM-ME QUE o deputado Aquiles Diniz e Antônio Corrêa estariam disposto a doar um milhão de cruzéis (cada um) para a demolição do Fórum. Todavia, aquele parafiteiro continuará ali, infelizmente. É o tal negócio! A verba votada pelo governo, para a reconstrução é de igual valor aos 2 milhões supracitados...

ESTOU SABENDO QUE foi um sucesso danado o "Belle das Debutantes do Norte de Minas", promoção vitoriosa do confrade L. Pimenta de Montes Claros. Infelizmente, por motivos alheios à vontade deste colonista, este ano Curvelo não esteve presente, como aconteceu nos dois últimos jantares. Estamos organizando um desfile de modas, que possivelmente dará uma esticada àquela hospitaleira cidade.

NAO DEVE SER de Dana de Teffé o corpo de uma mulher loura e bem vestida encontrado ali perto do Alto do Tote em estado de putrefação. O sepultamento se deu em outubro de 59, enquanto os reportagens sensacionalísticas vêm se baseando de que o cadáver fora encontrado em julho de 61. Além do mais, as fotos que vêm ilustrando as reportagens são de um outro cadáver de mulher encontrado aqui também, desta feita, ali perto da Lagoa.

Todavia, o que é de se lamentar é que a polícia não tenha procurado esclarecer as "causa-mortis", enterrando os cadáveres à revelia... É o tal negócio! E agora?



Guignard morreu no mundo inteiro chora luto. Era um dos maiores pintores do mundo, um dos mais puros homens da face da terra. Aqui, ele posa em meio a curvelanos (sr. e sr. Vicente Soares de Paula e engenheiro Cláudio Starling) em Ouro Preto, e da d. c. que Guignard adorava acima de tudo.



## PAULO SALVO EXONEROU-SE

As guinadas do sr. Magalhães Pinto para a esquerda e a falta de apoio do seu governo à Secretaria da Agricultura foram as causas que levaram o sr. Paulo Salvo a exonerar-se da pasta. É saído fortalecido o político curvelano com uma autêntica demonstração de independência ideológica e política. Agora vamos esperar os frutos da subserviência de um médico à frente do setor agrário.

Registro de pêsames pela morte prematura do Armando (14 anos) filho do sr. Flaminio César Ireno, em consequência de uma queda de cavalo. Os Inspetores Mirim fazendo sucesso por cá. São 10 rapazinhos bem treinados à bessa, e o apito dá um arzinho de asfalto.



Eliana, uma das "10 mais" e "ex-capã de CN", e dr. Paulo, tiveram encontro matrimonial ali na histórica Ouro Preto, estão residindo em Brasília, onde ele é engenheiro. Calazans foi fazer cobertura especial.

D. CLOTILDE SOPROU bolo de velas e recebeu o "petit comité" com champaña. Dr. Dário declamando algumas poesias e um papo-amigo durou até à zero hora.

—IX:—

O MANO JOSÉ, sua esposa, Maristela e a linda garotinha Regina Lúcia transitaram por cá, matando saudades.

WILSON FRADE COM A BOLA Branca. Após ter sido apontado o melhor Repórter Social de Minas, vem de ser agraciado com a "Stella della Solidarietà Italiana", pelos bons serviços de aproximação entre Brasil e Itália.

—IX:—

MARIA DA GLORIA Costa e Jandir Trindade tiveram encontro matrimonial.

AMÉRICO PENA comentando que Léo Belle é a voz mais bonita que já ouviu.

LOURIVAL PEREIRA (do Túlio) faz do sucesso com o seu "78".

—O:O:—

O VESPERAL VIGORELLI-ROBOT organizado pela Casa 2 Irmãos, concorridíssimo, com o Cine Maribá, gentilmente cedido pelo dr. Benjamim, superlotado, numa sexta-feira às 15 hs. O "society" prestigiando decididamente.

—O:O:—

GERALDO MAGELA E MARIA GERALDA casaram-se. Ele é filho do casal Euclides Pereira Costa e ela do sr. e sra. Moseyr Ribeiro Leite.

JOSE ADALGISIO FARIA, agora agente Willys em Beagá, o que significa mais "money" para os seus bolsos.

—O:O:—

MINHA COLUMA DOMINAL (Correio de Minas) é remunerada, sim.

—O:O:—

JOSÉ GERALDO DOS REIS falou-me que della quando CN chega lá em Diamantina, porque mata um pouco das saudades.

—O:O:—

DR. LUIZ DR. HUGO, DR. EGMAR, e eu, agradecemos ao Rvmo. Cônego Júlio o convite a nós formulado para jantar com o Exmo. sr. Arcebispo. Ficamos deveras encantados.

—O:O:—

DR. RUBENS LUCENA, falando a toda hora em restabelecermos as atividades do Rotary aqui. Boa idéia, até porque o nível social de um cidade, é medido pelo número de rotarianos.

—O:O:—

O Prefeito Olavo, feliz da vida com a chegada dos canos para o serviço de abastecimento d'água, conseguidos por intermédio do deputado Renato Azeredo. O calçamento também vai indo de vento em pópa.

A BONITA MARIA TEREZA Pena, uma das "10 Mais", em órbita pela Belacap.

DR. PAULO EMILIO Viana, nosso conterrâneo recém formado, é quem está na ordem do dia, com o "caso" contra o bicampeão, Didi, que abandonou um filho legítimo, hoje residente em Pedro Leopoldo. O Paulinho está inclusive, nas páginas de "O Cruzeiro", vocês viram.

"COM UMA TAL AVILTACÃO política, o Brasil não é só um baldio abandonado às experiências e avarizes dos aventureiros nacionais". (Rui).

CUMPRE-ME, O DEVER DE (em nome dos nossos familiares) registrar, sensibilizado, os mais sinceros agradecimentos àquela legião de amigos que sofreu e compartilhou conosco, do falecimento do Tio José. Ao Fernando Starling, que permitiu que o doente fosse levado imediatamente até a Capital, na sua Kombi, ressaltou o meu abraço, que é extensivo ao Ronan Gotte que transportou o "José de Claudovino" até ao Hospital Felício Rocho.

OS VIVOS SÃO cada vez mais dominados pelos mortos...

BENEDITO VIANA CONSTRUINDO mansão em ritmo Brasília, ali perto da Pça. de Esportes. Bola pra frente.

O POLICEMA VOLEY CLUB inaugurando sede social lá em Araçá. Grato pelo convite.

MARIA TEÓFILA (TÉO) Ferreira e Ponce de Leon, de encontro matrimonial marcado.

DR. VIRIATO, CHEFE político do PSD d'aqui, telegrafou a Carlos Lacerda apresentando solidariedade às atitudes desassombradas que aquele governador vem tomando contra a camarilha comunista.

O COLUMISTA AMIGO Mário Fontana, condecorado com a "Stella della Solidarietà Italiana". Abraço.

TARQUINO RAIMUNDO DE FIGUEIREDO e Bernadete Boaventura, receberam bênçãos nupciais, lá em Beagá.

TRANSITOU POR CÁ o velho amigo Enio Cardoso, exibindo o retrato da sua linda filhinha, e convidando para o "niver" da d. Dirce, sua esposa.

JOSÉ FELIPPE, volta e meia circula por aqui, pra diminuir a "dor de cotovelo" revendo a ternura da "Miss Expô", Maria Carmem de Paula, cada vez mais linda.

ESTE NEGÓCIO DE TIRAR as luvas a toda hora, por qualquer motivo... é mesmo gaffe. Só se deve fazê-lo pra se tomar refeição.

A bonita Maria da Conceição e Taft Alberto Ferreira (sobrinha), irmã do confrade Nicolau Netas Ferrelas (aqui) tiveram encontro matrimonial ali em Pedro Leopoldo.



Todos os acordeões TORINO são de fino acabamento, com celulósido perolado, de procedência japonesa, teclado desmontável, com cobre vozes encaixado, e têm o melhor som do mundo.



Viaje de 1.<sup>a</sup> classe  
preferindo os ônibus



# BANDEIRANTES

EMPRESA  
TOLENTINO



**PARA UMA  
ROUPA  
BEM FEITA:**

**VAVÁ &  
CARLINHOS**

Rua Barão de Rio Branco, 61 Curvelo



AGUARDENTE

# MILETO

UM APERITIVO PARA TODO MOMENTO

THALES MILETO DINIZ

RUA DR. PACÍFICO MASCARENHAS, 564

FONE: 1185

CURVELO



*Calazans*

FOTO



O máximo de enceradeira,  
o máximo de brilho e o  
máximo de rendimento!

Enceradeiras de 3 escovas, modelo  
"Alvorada", cromada, super-luxo  
com 2 jogos de escovas e 1 jogo de fe-  
lizes, sãto desmontável. Esfolhador de  
cãra opcional.

Enceradeira  
«CITYLUX»

CASA  
2 IRMÃOS



- Lançadeira redonda
  - Silencioso e leve
  - Borda, costura e verso
  - Costura para a frente
  - para trás
  - Enrolador de linha automático
  - Móveis em fino acabamento
  - em lã ou de Marlin
  - Vários Modelos
  - Certificado de
- REAL GARANTIA POR 20 ANOS



AXEL



CASA 2 IRMÃOS

estabelecimento em -  
CURVELLO - MINAS



Alta  
qualidade  
e delicado  
sabor

COM A GARANTIA  
DE 40 ANOS  
DE ESMERADA  
FABRICAÇÃO

LICOR DE  
**PEQUÍ**  
CRISTAL BRASIL



"O Mago dos licores  
para apurado paladar"

QUALIDADE COMPROVADA COM OS LAURÉIS  
CONQUISTADOS EM EXPOSIÇÕES:

Grande Diploma de  
Honra — Medalha de  
Ouro na Exposição do  
Centenário do Brasil  
Várias medalhas de ou-  
ro e prata em diversas  
exposições nacionais e  
estrangeiras



Fabricação de  
**R. REIS & FILHOS**  
Rua Teófilo Otoni 113 Curvelo — Minas

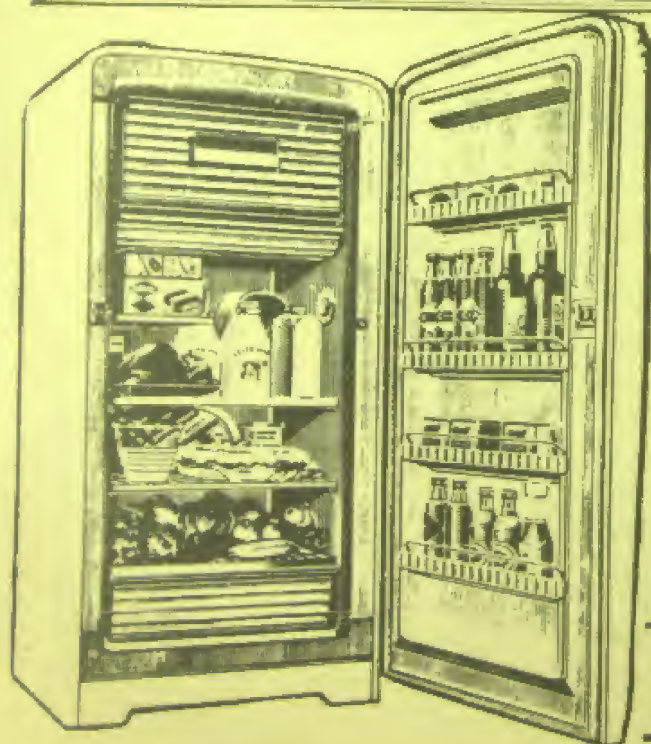
LEIA

CN

A MELHOR  
REVISTA  
DO INTERIOR  
DO BRASIL







A porta do seu CLIMAX abre um mundo de surpresas deliciosas... porque CLIMAX oferece espaço suficiente para V. guardar o que quiser! É facilímo conservar quitutes variados, frutas frescas... alimentos que encantam toda a sua família! E seu congelador é o maior que existe (32.200 cms!)... cabe até um leitão inteirinho! Além disso, a beleza policolorida do seu interior é moderníssima... espetacular!

 **CLIMAX**



exclusividade da **CASA 2 IRMÃOS**



SULAMITA  
EM

CM

COISA BOA EM CURVELO É O

**Caiçaras**

De olhos castanhos e uma estampa de fazer inveja a muita gente, Sulamita (também Ferreira de Oliveira) é uma moça bonita de 17 anos que, antes de tudo, sabe viver a vida.

Assim é que gosta das coisas "gostáveis" (música, cinema, Pat Boone e Maisa, volley e natação, bons perfumes) e é torcedora ferrenha do Caiçaras, achando o futebol de salão "a coisa melhor que já inventaram em Curvelo".

Estudante ainda, tem namorado firme e acha do amor que ele "é o tudo que é quase nada, e o nada que é quase tudo".

De política não entende e nem quer entender. E no mais Sulita (jeito carinhoso com que muita gente a chama) é tudo isto que vocês estão vendo. Não basta?

